
Председатель: Ирландия

626-е ПЛЕНАРНОЕ ЗАСЕДАНИЕ ФОРУМА

1. Дата: среда, 3 ноября 2010 года

Открытие: 10 час. 10 мин.
Заккрытие: 10 час. 55 мин.

2. Председатель: посол Й. О'Лири

3. Обсуждавшиеся вопросы – Заявления – Принятые решения/документы:

Пункт 1 повестки дня: ОБЩИЕ ЗАЯВЛЕНИЯ
 - a) *Новая программа сотрудничества в сфере обороны и безопасности между Соединенным Королевством и Францией: Соединенное Королевство (также от имени Франции) (Приложение 1)*
 - b) *Вступление в силу Конвенции о кассетных боеприпасах с 1 ноября 2010 года для Соединенного Королевства: Соединенное Королевство (Приложение 2), Председатель*
Пункт 2 повестки дня: ДИАЛОГ ПО ПРОБЛЕМАМ БЕЗОПАСНОСТИ

Сообщение бригадного генерала (в отставке) Виктора фон Вилкена, директора по сотрудничеству в области безопасности, Миссия ОБСЕ в Боснии и Герцеговине: Председатель, г-н В. фон Вилкен (FSC.FR/1/10), Босния и Герцеговина, Беларусь

Пункт 3 повестки дня: ПРОЧИЕ ВОПРОСЫ
 - a) *Вклад ФСБ в проведение Встречи на высшем уровне в Астане (FSC.DEL/139/10 Restr.): Председатель*

- b) *Вопросы, касающиеся выполнения Венского документа 1999 года:*
Соединенные Штаты Америки (Приложение 3), Российская Федерация,
Беларусь, Председатель

4. Следующее заседание:

Среда, 10 ноября 2010 года, 10 час. 00 мин., Нойер-зал

626-е пленарное заседание
FSC Journal No. 632, пункт 1а повестки дня

ЗАЯВЛЕНИЕ ДЕЛЕГАЦИИ СОЕДИНЕННОГО КОРОЛЕВСТВА (ТАКЖЕ ОТ ИМЕНИ ФРАНЦИИ)

Г-н Председатель,

от имени делегаций Соединенного Королевства и Франции я рад сообщить о том, что вчера, во вторник, 2 ноября 2010 года британский премьер-министр Дэвид Камерон и французский президент Николя Саркози обнародовали новую программу сотрудничества Соединенного Королевства и Франции в оборонной сфере.

Меры, согласованные между Соединенным Королевством и Францией, в частности, предусматривают:

- создание совместными усилиями объединенного экспедиционного корпуса (ОЭК) в качестве нештатного двустороннего соединения, способного в будущем выполнять ряд операций на двусторонней основе или в рамках НАТО, ЕС или других коалиционных договоренностей; эта концепция будет реализована в ближайшие годы;
- действуя, в первую очередь, на основе сотрудничества в создании военно-морской оперативной группировки на базе французского авианосца "Шарль де Голль", Соединенное Королевство и Франция ставят задачу к началу 2020-х годов обладать потенциалом для развертывания интегрированной ударной авианосной группировки Соединенного Королевства и Франции, объединяющей силы и средства обеих стран;
- разработку совместной военной доктрины и программ подготовки личного состава;
- включение в сферу двустороннего сотрудничества закупку оборудования и технологии, например, беспилотных авиационных систем, комплексных видов вооружений, технологии подводного флота, систем спутниковой связи и НИОКР;

- обоюдное согласование, по возможности, наших процедур материально-технического снабжения, включая обеспечение запасными частями и обслуживание новых военно-транспортных самолетов A400M;
- формирование более прочной военно-промышленной и технологической базы; и
- повышение совместной обороноспособности в противостоянии новым вызовам безопасности, таким, как обеспечение кибербезопасности.

В целом Соглашение о сотрудничестве в оборонной сфере позволит упрочить оперативные связи между вооруженными силами Франции и Соединенного Королевства, добиться совместного использования и объединения материальных возможностей и вооружений, наладить строительство совместных объектов, открыть обоюдный доступ к рынкам вооружений и повысит уровень военно-промышленного и технологического сотрудничества.

Г-н Председатель, Соединенное Королевство и Франция отдельно распространят полный текст соглашения на английском и французском языках. Буду благодарен, если вы приложите текст этого заявления к Журналу сегодняшнего заседания.

Благодарю Вас, г-н Председатель.

626-е пленарное заседание
FSC Journal No. 632, пункт 1b повестки дня

ЗАЯВЛЕНИЕ ДЕЛЕГАЦИИ СОЕДИНЕННОГО КОРОЛЕВСТВА

Г-н Председатель,

Соединенное Королевство радо проинформировать ФСБ о том, что после того, как в мае с. г. Соединенное Королевство ратифицировало Конвенцию о кассетных боеприпасах, эта Конвенция с 1 ноября с. г. вступила в силу для Соединенного Королевства.

Соединенное Королевство вот уже несколько лет не производит кассетных боеприпасов, и в мае 2008 года министерство обороны (МО) сняло кассетные боеприпасы с вооружения. После этого МО приступило к программе их уничтожения, и к настоящему времени почти половина запасов уничтожена. Мы ожидаем, что эта программа будет завершена к 2013 году – за пять лет до установленного Конвенцией крайнего срока.

Через наш Департамент международного развития (ДМР) мы поддерживаем усилия, которые направлены на то, чтобы положить конец страданиям и людским потерям по вине кассетных боеприпасов по всему миру, ассигнуя свыше 10 млн. фунтов стерлингов в год на работы по разминированию и уничтожению других неразорвавшихся боезарядов, включая кассетные боеприпасы.

Под руководством коалиционного правительства Соединенное Королевство по-прежнему привержено усилиям в направлении глобального запрета на кассетные боеприпасы. Мы планируем участвовать в первом Совещании государств – участников Конвенции, которое состоится в Лаосской Народно-Демократической Республике (8–12 ноября), в качестве государства-участника и готовы и впредь играть лидирующую роль в этой сфере.

С каждой новой поставленной подписью Конвенция приобретает все больший вес и еще на шаг приближает нас к ликвидации этого вида вооружений, которые причиняют неимоверные страдания невинному гражданскому населению во время конфликтов и после их окончания. Я настоятельно призываю все государства – участники ОБСЕ к скорейшему присоединению к этой Конвенции.

Г-н Председатель,

буду благодарен, если текст этого заявления будет приложен к Журналу сегодняшнего заседания.

626-е пленарное заседание

FSC Journal No. 632, пункт 3b повестки дня

ЗАЯВЛЕНИЕ ДЕЛЕГАЦИИ СОЕДИНЕННЫХ ШТАТОВ АМЕРИКИ

Соединенные Штаты пользуются этой возможностью, чтобы обозначить серьезную проблему, с которой мы столкнулись в процессе выполнения Венского документа 1999 года. На прошлой неделе Российская Федерация не позволила провести инспекцию согласно представленному уведомлению, которая совершенно очевидно соответствовала положениям ВД-99.

25 октября Соединенные Штаты направили запрос на проведение инспекции в Российской Федерации. 26 октября Россия дала согласие на эту инспекцию, но сообщила, что, прежде чем будет разрешено ее начать, размер указанного района должен быть сокращен до 18 000 км². Площадь обозначенного Соединенными Штатами района составляла примерно 24 800 км², что соответствует площади районов, инспектировавшихся недавно Соединенными Штатами в Швейцарии и Казахстане. Соединенные Штаты официально ответили России в формате уведомления Ф41, подчеркнув, что Венский документ 1999 года не налагает каких-либо ограничений на размер "указанного района" инспекции, и обозначив свое намерение осуществить инспекцию согласно указанному в уведомлении. Когда инспекционная группа из Соединенных Штатов находилась в пути, Россия направила ответное уведомление в формате Ф41, где повторила свою позицию, согласно которой указанный район должен быть сокращен, иначе разрешение на начало инспекции дано не будет. По прибытии руководитель инспекционной группы США попытался достичь согласия с руководителем российской сопровождающей группы относительно проведения инспекции. В конечном итоге попытки разрешить этот вопрос между руководителем инспекционной группы и руководителем сопровождающей группы оказались безуспешными. 28 октября наше посольство в Москве обратилось за содействием в российское министерство иностранных дел, с тем чтобы получить разрешение на проведение инспекции, но, поскольку сложилось впечатление, что ответ на запрос Соединенных Штатов поступит не скоро и что российская сопровождающая группа не позволит начать инспекцию, если указанный район не будет сокращен, Соединенные Штаты дали указание своей группе покинуть Россию, и, таким образом, инспекция не состоялась.

Соединенные Штаты имели полное право провести инспекцию так, как она была запрошена. Указанный район, о котором говорилось в представленном Соединенными Штатами уведомлении, отвечал установленному в ВД-99 критерию, а

именно не превышал по площади географический район, который "требуется для проведения военной деятельности на уровне армии". Таким образом, у России не было законных оснований для отказа группе из Соединенных Штатов в проведении этой инспекции.

Положение, определяющее параметры "указанного района", проистекает из Стокгольмского документа 1986 года, и оно много раз было рассмотрено и оставлено в тексте Венского документа. Хотя предложения ограничить размер "указанного района" выдвигались, никакой договоренности между государствами – участниками ОБСЕ о внесении подобного изменения достигнуто не было. В отсутствие каких-либо согласованных изменений в тексте ВД-99 не существует никаких оснований для отказа в проведении инспекции по той причине, что площадь указанного района превышает 18 000 км².

На протяжении тех лет, что мы осуществляем режим инспекций, государства-участники, включая Российскую Федерацию, провели множество инспекций, в ходе которых указанный район был по площади больше того указанного района, который Соединенные Штаты пытались проинспектировать на прошлой неделе, включая проведенную Россией в 2008 году инспекцию в Литве, когда площадь указанного района превышала 31 000 км². Как уже неоднократно подчеркивалось на этом Форуме, в том числе и Российской Федерацией, ФСБ функционирует на основе консенсуса, а единственная существующая консенсусная формулировка по этому вопросу – это формулировка пункта 80 Венского документа.

Проводимые в соответствии с Венским документом инспекции являются прекрасной демонстрацией открытости и транспарентности, причем поведение инспектируемого Государства-участника почти всегда в чрезвычайно высокой степени является воплощением этого идеала. Действия Российской Федерации стали редким отклонением от этой нормы. До тех пор пока в действующее положение Венского документа не будет внесено каких-либо изменений, не может быть никаких оснований для отказа в проведении инспекции согласно указанному в уведомлении из-за того, что указанный район превышает какой-то заранее установленный размер.

В ходе дальнейшего двустороннего обмена сообщениями Российская Федерация – вопреки тому, что говорилось в ее предшествующем уведомлении, согласно которому инспекция не начнется, пока не будет разрешен вышеуказанный вопрос, – выразила противоположное мнение, а именно, что инспекция была начата и что поэтому соответствующая квота была использована.

Соединенные Штаты высоко ценят вклад, вносимый Венским документом 1999 года в обеспечение безопасности и стабильности в Европе, и приветствовали бы решение Российской Федерации принимать – без установления в одностороннем порядке ограничений по площади – инспекционные миссии из любого другого государства-участника в случае поступления соответствующего запроса.

Прошу приложить текст этого заявления к Журналу сегодняшнего заседания.